

<b>Zeitschrift:</b>	Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]
<b>Herausgeber:</b>	Schweizerische Verkehrszentrale
<b>Band:</b>	38 (1965)
<b>Heft:</b>	11
<b>Artikel:</b>	Neues von Luftseilbahnen und Skilifts
<b>Autor:</b>	[s.n.]
<b>DOI:</b>	<a href="https://doi.org/10.5169/seals-775402">https://doi.org/10.5169/seals-775402</a>

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

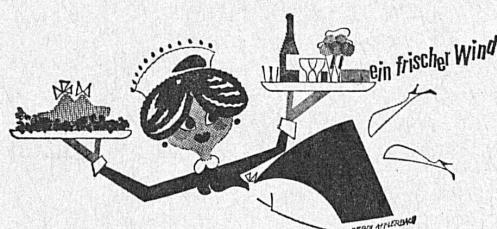
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## NEUES VON LUFTSEILBAHNEN UND SKILIFTS

Die Luftseilbahn Parpaner Rothorn im graubündnerischen Tale von Churwalden erfährt auf die bevorstehende Wintersaison eine willkommene Neuerung. An ihrer Mittelstation wird ein Skilift erstellt, der das Skigelände auf der Alp Scharmoin weiter erschliessen soll. Um das Offenhalten der Abfahrt vom Parpaner Rothorn über Gredigs Fürggli-Scharmoin zu gewährleisten, wird ferner der Höhenweg, der während des letzten Winters oft gesperrt werden musste, vollständig mit Galerien ausgebaut. Und mit einem neu angeschafften Raupenfahrzeug werden diesen Winter die Pisten mechanisch bearbeitet werden können. – Auch aus dem Wallis vernimmt man Neues. Die Luftseilbahn Betten-Bettmeralp im Oberwallis hat mit dem Umbau ihrer ersten Sektion, die von der Station Betten der Furka-Oberalp-Bahn nach dem Dorfe Betten führt, begonnen. Eine neue Einzelkabine für 50 Personen wird künftig die Zufahrt nach Betten und Bettmeralp wesentlich verbessern. Nachdem sich etwas weiter oben im Rhonetal für die Erstellung der ersten Sektion einer Luftseilbahn Fiesch-Eggishorn eine Finanzierungsmöglichkeit gefunden hat, wird der Betrieb auf dieser Sektion voraussichtlich in der kommenden Wintersaison aufgenommen werden können. – Das Skigelände des Obertoggenburgs erfährt eine touristische Bereicherung, indem das zuständige eidgenössische Departement für das Projekt einer Luftseilbahn auf den Chäserrugg, die östlichste Höhe der Churfürstengruppe, die Konzession erteilt hat. Durch die neue Kabinenseilbahn, die 900 Meter Höhendifferenz überwinden und in der Stunde 360 Personen auf eine Höhe von 2355 Metern zu befördern imstande sein wird, stellt eine Verlängerung der Unterwasser-Iltios-Seilbahn dar, mit deren Bergstation ihre untere Station baulich und betrieblich zusammengeschlossen werden soll. Ein interessantes und lohnendes Skigelände der Churfürsten wird durch die neue Bahn leichter zugänglich gemacht. Im benachbarten Alt St. Johann wird in der kommenden Saison in der Nähe der Talstation des bestehenden Ski- und Sesselifts nach Sellamatt der längst gewünschte Übungslift in Betrieb gesetzt. Weiter unten im Toggenburg sind eine Sesselbahn von Krummenau bis Rietbad und von dort ein Skilift auf die Wolzenalp im Bau. Ebnat-Kappel erhielt die Konzession für einen Skilift nach Girslen. In den Flumserbergen soll eine neue Gondelbahn von Tannenboden bis zum Maschgakamm erstellt werden. Weitere Skilifts im Toggenburg sind bei Wattwil und in Mosnang geplant. Schliesslich erhält auch das Appenzellerland drei neue Skilifts: Schwende-Horn, Oberegg-St. Anton und in Schwellbrunn.



**Bahnhof Buffet Basel SBB**  
Unter neuer Leitung: E. Wartmann

## Veranstaltungen der kommenden Wochen

### Manifestations des semaines prochaines

In die Liste der Veranstaltungen werden aus Raumangriff nur Anlässe aufgenommen, die über den Rahmen einer rein lokalen Veranstaltung hinausgehen

La liste des manifestations ne contient, faute de place, que celles qui dépassent le cadre des manifestations purement locales

**Änderungen vorbehalten. Es wird keine Verantwortung übernommen**  
**Changements réservés. Ces renseignements sont donnés sans engagement**

#### Anfang/Mitte Dezember

Betriebsaufnahme der Bergbahnen, der Wintersportzüge. Eröffnung der Wintersportanlagen in den Winterkantonen (Skilifts, Sessel-, Luftseil- und Schlittenseilbahnen, Eishockey- und Curlingplätze usw.) und der Skihütten. Beginn der Schweizer Skischulen und der Schlittschuhschulen. An Weihnachten und Neujahr: Bälle usw. in den Hotels.

#### Début/mi-décembre

Mise en exploitation des chemins de fer de montagne, des trains de sports. Ouverture des installations de sport d'hiver dans les stations (skilifts, télésièges, télériques, funi-luges, patinoires, emplacements de hockey sur glace et curling, etc.), des Ecoles suisses de ski et des écoles de patinage. A Noël et Nouvel-An: bals, etc. dans les hôtels.

#### 1965 Das Jahr der Alpen

##### Adelboden

November: 27./28. Eislaufen: Zentralkurs des ETV

28. Eishockeymatch

Dezember: 3./5. Skikurs

4. Eishockeymatch

##### Andermatt

28. Nov./19. Dez. 2. Dezember-Skiwochen

##### Arosa

Dezember: 4./18. Dezember-Skiwochen

##### Arbon

November: 20. Ev. Kirche: Orgelvesper. – Konzert Knabenmusik / Spielfing 27./28. Symphoniekonzerte

##### Arth

Dezember: 5., evtl. 8. Klausenumzug

##### Ascona

Dezember: 6. Sankt-Niklaus-Umzug

##### Auvernier

Nov./1er déc. Galerie Numaga: Mikailoff, peintre

##### Avenches

Toute l'année. Musée romain

##### Baden

November: 13. Kursaal: ACS-Martiniball. – Kurtheater: Salzburger Marionetten

19. Musiksaal Altenburg Wettingen: Kammermusikabend

20. Kursaal: Herbstkonzert der Stadtmusik. – Kurtheater: «Ein idealer Gatte» von Oscar Wilde (Bühne 64)

21. Kurtheater Jazzkonzert Bill Coleman und Orchester Henri Chaix. – Aula Kantonschule: Kantonschulorchester. Leitung: Toni Haefeli. Solist: Eric Guignard, Cello

26. Kursaal: Symphoniekonzert. Leitung: Robert Blum. Solisten: Lucerne Trio

27. Kursaal: Konzert und Ball Männerchor

Baden – Orchestergesellschaft: Feier

zum 40. Dirigentenjubiläum von Robert Blum. – Kurtheater: «Der Bettelstudent»

28. Kursaal: Knabenmusik Baden

Dezember: 3., evtl. 4. Aula Kantonschule:

Jazzkonzert mit Willie «The Lion» Smith

5. Kurtheater: «Das tapfere Schneiderlein»,

Märchen. – Kursaal: Briefmarkenbörse

7. Kurtheater: «In der Sache Robert

Oppenheimer», Schauspiel von H. Kipphardt

Das ganze Jahr. Kursaal: Täglich

Nachmittags- und Abendkonzerte

Nightclub, Dancing, Attraktionen,

Boulespiel. – Garten-Thermalschwimmbad:

täglich geöffnet

#### Basel

##### Konzerte und Theater:

Nov./Mai 1966. Stadttheater: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett. – «Komödie»: Lustspiele, kleine Schauspiele, musikalische Komödien

November: Bis 30. Théâtre Fauteuil:

«Les Quatre Barbuz»

12./13. Marionettentheater: «Le Testament du Père Leleu» und «Le Général inconnu»

12./13., 19./20. Théâtre Fauteuil: «Pizzicato», Cabaret-Programm Franz Hohler

13. Stadttheater: Première «Peterchens Mondfahrt», Weihnachtsmärchen

14. Münster: Orgelkonzert Marie-Louise Girod

17. Musiksaal: Bruckner-Zykluskonzert. Leitung: Dr. Hans Münch. Solist: Karl Engel, Klavier. – «Komödie»: Première «Phädra» von Jean Racine

21. Musiksaal: Prager Symphoniker

23. Musiksaal: New Philharmonia Orchestra, London

24./25. Musiksaal: Symphoniekonzerte der AMG. Leitung: Charles Dutot. Solist: Paul Baumgartner, Klavier

25. Stadttheater: Première «Undine», Schauspiel von Jean Giraudoux

26. Musikakademie: Musica Helvetica. – Hans-Huber-Saal: Klavierkonzert François Gaudard

28. Theodorskirche: Musica viva

30. Musiksaal: Volkssymphoniekonzert

Dezember: 1. Musiksaal: Jugendkonzert 1./7. Théâtre Fauteuil: Kabarett Ursula Herking

3. Hans-Huber-Saal: Celloabend Claude Starck. – Musikakademie: Konzert der Freunde alter Musik

4. Stadtcasino: Cäcilienfeier des Basler Liederkranzes

4./5. Münster: Konzerte Basler Gesangverein. Leitung: Dr. Hans Münch. Solisten

6. «Komödie»: Première «Zwischenfall in Vichy» von Arthur Miller

8./9. Musiksaal: Symphoniekonzerte der AMG. Leitung: Rafael Frühbeck de Burgos. Solist: Pierre Fournier, Violoncello

8./12. Théâtre Fauteuil: Trio Ammann

Ausstellungen und Messen:

Nov./März 1966. Schweizerisches Museum für Volkskunde: Lateinamerikanische Volkskunst

November: Bis 21. Kunsthalle: GSMBK, Gesellschaft schweizerischer Malerinnen, Bildhauerinnen und Kunstgewerberinnen; Gedächtnissaustellung Marguerite Ammann

Bis 30. Völkerkundemuseum: Südamerikanische Indianer

13./20. Stadtcasino: Gemäldeausstellung Matthey

17./22. «Woche der Ernährung»: Internationale Fachmesse und Kongress für Klima, Kälte, Tiefkühlung und Internationale Fachmesse und Kongress für Gemeinschaftsverpflegung

26. Nov./5. Dez. Saal des Kaufmännischen Vereins, Aeschengraben 15: Weihnachtsbuchausstellung

27./28. Mustermesse: Kaninchenausstellung

Dezember: 4./5. Mustermesse: Geflügelausstellung

4./26. Kunsthalle: Weihnachtsausstellung der Basler Künstler

Sport:

November: Bis 14. Basler Fechtwoche

Dezember: 4., 5. Mustermesse: Hallenhockey-Turniere Diverses:

November: 27. Stadtcasino: TCS-Ball

Dezember: 5. Hans-Huber-Saal: Tag der Briefmarke